Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are requi	Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERC ired to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number
Declaration and Power of	of Attorney for Patent Application
特許出題	直宣言書及び委任状
Japanese	Language Declaration
· .	日本語宣言書
私は、以下に配名された発明者として、ここに下配の通り宣言 する:	As a below named inventor, I hereby dactare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記憶された通りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の展明について、特許請求機関に配偿され、且つ 特許が求められている展明主題に関して、私は、最初、最先且 つ階一の展明者である(唯一の氏名が危懼されている場合) か、扱いは最初、最先日の共同発明者である(複数の氏名が記 載されている場合)と信じている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled.
	SHAMPOO OR BODY DETERGENT COMPOSITION

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の概がチェック the specification of which is attached hereto unless the following box is checked: されている場合はこの限りではない:

__の日に出願され、 as United States Application Number or PCT International Application Number この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、 _____であり、且つ ___の日に補正された出願(該当する場合)

and was amended on (if applicable) 私は上記の権正書によって権正された、特許額求範囲を含む上記明 お音を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。 above identified specification, including tha claims, as amended by any amendment referred to abova.

性について重要な情報を開示する義務があることを認める。

細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。

私は、連邦規則法典第37届規則1.56に定程されている、特許 試について重要な保存を開示する義務があることを認める。 a datability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56,

Burden Hour Statement: This for is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, D.C 2021. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, D.C 2021.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration 日本語宣誓書

私は、ここに、以下に配載した外国での特許出願または発明者証の出願、 I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, むいは米団以外の少かくとも、一間を均定している米国決色質の下級第2条 Section 119(a)-(d) or 355(b) of any foreign application(s) for patient of

条 (a) によるPCT国際出願に- は第365条 (b) 項に基づいて{ する本出願の出願日よりも前の出	では、19条(は、19条(は、19条)のでは、19条(は、19条)では、19条(は、19条)では、19条(は、19条)では、19条(は、19条)が、19条(は、19を)が、19	inventor's certificate, or 355(a) of any PC which designated at least one country of listed below and have also identified belo foreign application for patent or inventor's international application having a filling of application for which priority is claimed.	T International application her than the United States lw, by checking the box, and s certificate, or PCT
Prior Foreign Applications 外国での先行出願			Priority Not Claime 優先権主張なし
2003-171752	JAPAN	17/ June /2003	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかなる	米国仮特許出願についても、その米国法典	I hereby claim the benefit under Title 35,	United States Code, Section pplication(s) listed below.
第35編第119条 (e) 項の利益	まを主張する。	119(e) of any United States provisional a	
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filing Date)
(出顧番号)	(出類日)	(出廢番号)	(出版日)
職第120条に基づく利益を主張し 出願についても、その同第365年 本出版の各特許請求の範囲の主題が 限定された態様で、先行する米国出 い場合においては、その先行出願の 出版日との間の期間中に入手される	(国出版についても、その米国法員第35 、又米恒を指定するいかなるPCT国際、 (くの)に基づ人制度を表現する。「2条第1段に 服果以下PCT国際制度(派表)によPCT国際 (海標本、運用の場合第35年によPCT国際 (海標本、運用の場合第35年によPCT国際 (東京を用金)によります。「2条2年によPCT国際 (東京を用金)によります。「2条2年によります。」「2条2年によります。「2条2年によります。「2条2年によります。」」「2条2年によります。」」「2条2年によります。」」「2条2年によります。」「2条2年によります。」」「2条2年によります。」」「2条2年によります。」」「2条2年によります。」」「2年によります。」」」「2年によります。」「2年によります。」」「2年によります。」」「2年によります。」」「2年によります。」」「2年によります。」	I hereby claim the benefit under Tille 3.5, 120 of any United States application(s), o International application designation the et and, insolar as the subject matter of each explication is not desicated in the prior t	r 365(c) of any PCT Jhited States, listed below of the claims of this lited States or PCT ovided by tha first Section 112, I tion which is material to of Federal Regulations, tween the filling date of the
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Aband	
(出願番号)	(出願日)	(現次:特許許可、係属中、放到	
PCT/JP2004/008425	16 / June / 2004	Pending	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Aband	ioned)
(出願番号)	(出願日)	(現況:特許許可、係属中、放對	
吸として信ずることに基づく陳述が し、さらに、故意に虚偽の陳述など	の知際に係わる際途が真変であり、且つ情 、真実であると信じられることを宣言 を行った場合は、米国法典第18編第1 &、若しくはその両方により処罰され、ま	I hereby declare that all statements made knowledge are true and that all statement belief are believed to be true; end further made with the knowledge that willful false	s made on information and that these statemants were

たそのような故意による虚偽の陳述は、本出願またはそれに対して発行され さいかなる物群も、その有効性に問題が生することを理解したうえで陳述が 行われたことを、ここに宣言する。

made are punishable by fina or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the epplication or any patent issued thereon.

Approved for use through 10/310/2. OMB 651-40/29

Approved for use through 10/310/2. OMB 651-40/29

Patent and Tandemark Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to reupond to a collection of information unless it displays a wall dOMB control may

Japanese Language Declaration 日本語宣哲書

委任状:私は本出顧を審査する手続きを行い、且つ米国特許商標庁との 全ての業務を遂行するために、配名された発明者として、下配の弁護士 及び/又は弁理士を任命する(氏名及び登録番号を記載すること)。 POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

The registered practitioners of McDermott Will & Emery LLP.

CUSTOMER NUMBER 20277

書類送付先

Send Correspondence to:

McDermott Will & Emery LLP 600 13th Street, N.W. Washington, D. C. 20005-3096

直通電話連絡先: (氏名及び電話器長)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Stephen A. Becker (202) 756-8608

nore signature PAR 美国 o/ November; 2006 Kanagawa JAPAN Institute GENTRAL RESEARCH LABORATORY OF ASAGO INTERNATIONAL RPORATION, 4-11, Nishiyawata nome, Hiratsuka-shi, Kanagawa 254-0073 an
Kanagawa JAPAN JAPAN JAPAN Office Address CENTRAL RESEARCH LABORATORY OF (ASAGO INTERNATIONAL RPORATION, 4-11, Nishiyawata nome, Hiratsuka-shi, Kanagawa 254-0073
JAPAN JAPAN OTICE Address OTICE Address OTICE ATTAIL RESEARCH LABORATORY OF CASAGO INTERNATIONAL RPORATION, 4-11, Nishiyawata nome, Hiratsuka-shi, Kanagawa 254-0073
CENTRAL RESEARCH LABORATORY OF (ASAGO INTERNATIONAL RPORATION, 4-11, Nishiyawata nome, Hiratsuka-shi, Kanagawa 254-0073
ame of second joint inventor, if any KUMAMOTO, Hiroyasu
nd inventor's signature Date R元 浩康 November 02.20
Kanagawa JAPAN
nship JAPAN
Office Address CENTRAL RESEARCH LABORATORY OF CASAGO INTERNATIONAL RPORATION, 4-11, Nishiyawata Iome, Hiratsuka-shi, Kanagawa 254-0073 an